

1850-03-07

SENDER

Lorenz Frølich

RECIPIENT

P.C. Skovgaard

FACTS

Document type:
Letter

Archive:
Mappe 14 nr. 28

TRANSCRIPTION

Herr Skovgaard

Landskabsmaler

Vores fælleds Ven, Lundbye modtog [af mig] nogen tiid førend han tog herfra, et Værk omhl Napoleons Levnet, med Træsnit, mest efter Horace Vernet 2de Bind, som ei blev tilbageleveret ved hans Afreise og har jeg indtil Dato ei erholdt det. Da du var bekjendt med Lundbyes Familie, tager jeg mig den Frihed herved at anmode Dem om, at have den Godhed at forespørge hos dem om bemeldte Værk er i deres Værge, eller om de er vidende om, hvor det er, at det kan reklameres. Skulde De ei ønske at paatage Dem dette Hverv, har De maaske den

●2●

Godhed at underrette mig herom, samt hvor jeg bedst henvender mig, for at faa min Eiendom tilbage, ifald samme kan findes.-

venskabelig

[?Frølich]

|d. 7. Marts

1850|

Lovr. Rougaard
Sampl. Submarin

~~~~~

SKOVGAARD-MUSEET  
Mappe 14 Nr. 28

Kjære Jøllund Van Sundbye  
mottog <sup>af mig</sup> indbydelse Tiid forresten som  
tog Juleaften, at Hvert indl. Næse,  
levere Levant, med Fuglsnit, samt  
efters Norace Vernet, 2<sup>de</sup> Linné;  
som nu blev tilbagesendt med  
sind Afvisning, og for jeg indtil  
dato er udsolgt det. — Da de  
er bekjendt med Sundbyes Sami-  
lin, beder jeg mig den Læses  
sind at anmode dem om, at  
samt den Gælder, at forudsige  
for dem, om barnet Hvert er  
i Sund Hver, eller om de er  
indtænkt om, hvor det er, at  
det kan reklameres. — Skulle de  
nu ønske at se det som det  
hver, for da man kan den

Gods ad at underrette mig  
derom, samt gøre jeg best  
sundt mig, for at gøre  
min sjæl tilberede, ifald der  
kun findes. —

D. J. Marts  
1850

translating  
J. Frölich

by Mrs. Rougaard,  
handwritten